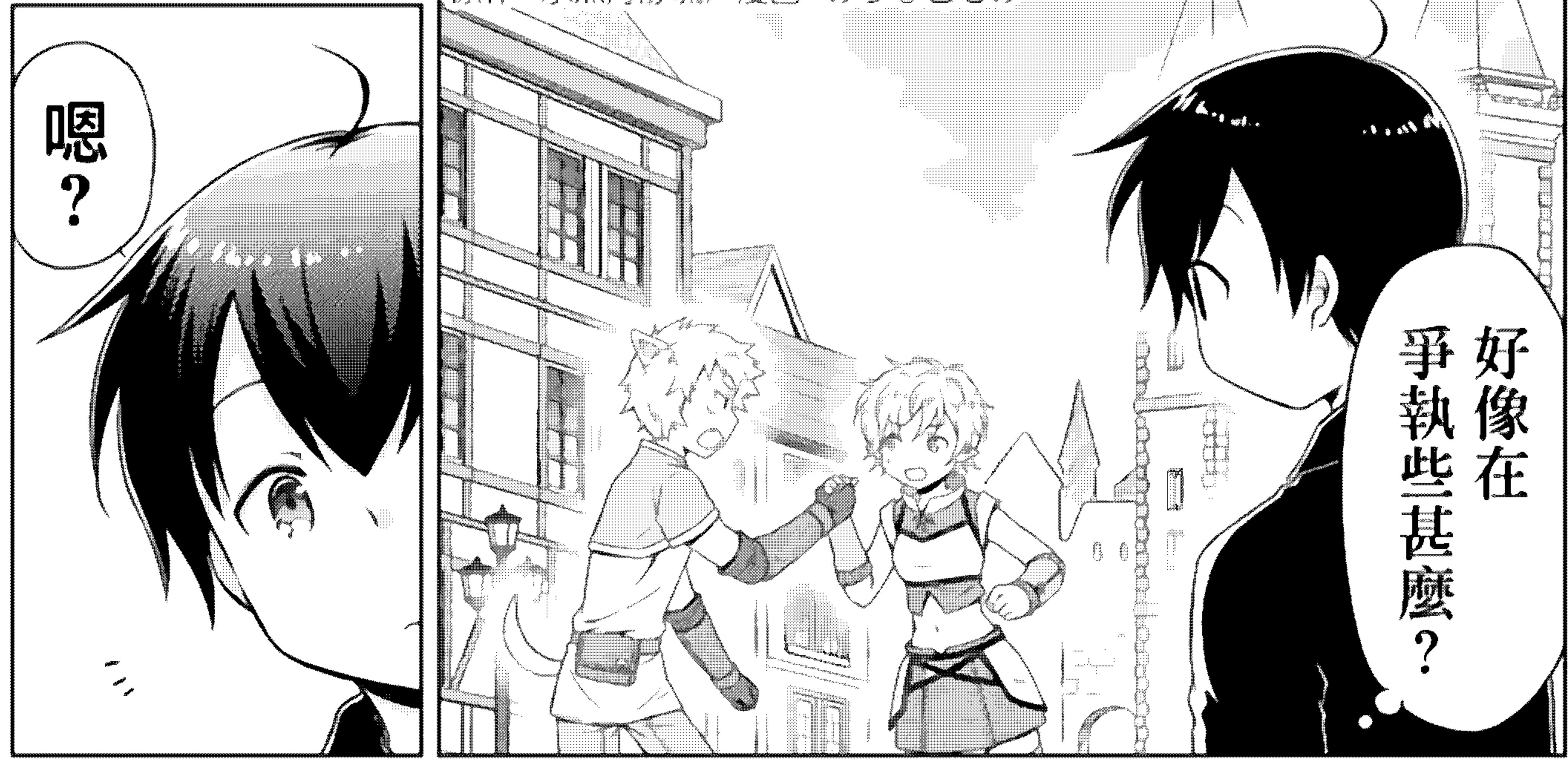


■在街上遭遇吵架中的男女！仔細一看、兩人的容貌都十分顯眼……？

52nd Journey：於是、決鬥一觸即發…

原作：水無月静琉／漫画：みすなともみ



來安特爾蒂亞後
還是第一次見到啊～！

發動【獸化】技能
便會展現野獸形態
戰力好像也會提升

那樣的
耳朵

是……
獸人嗎？

抖

田嶋有
cosplay

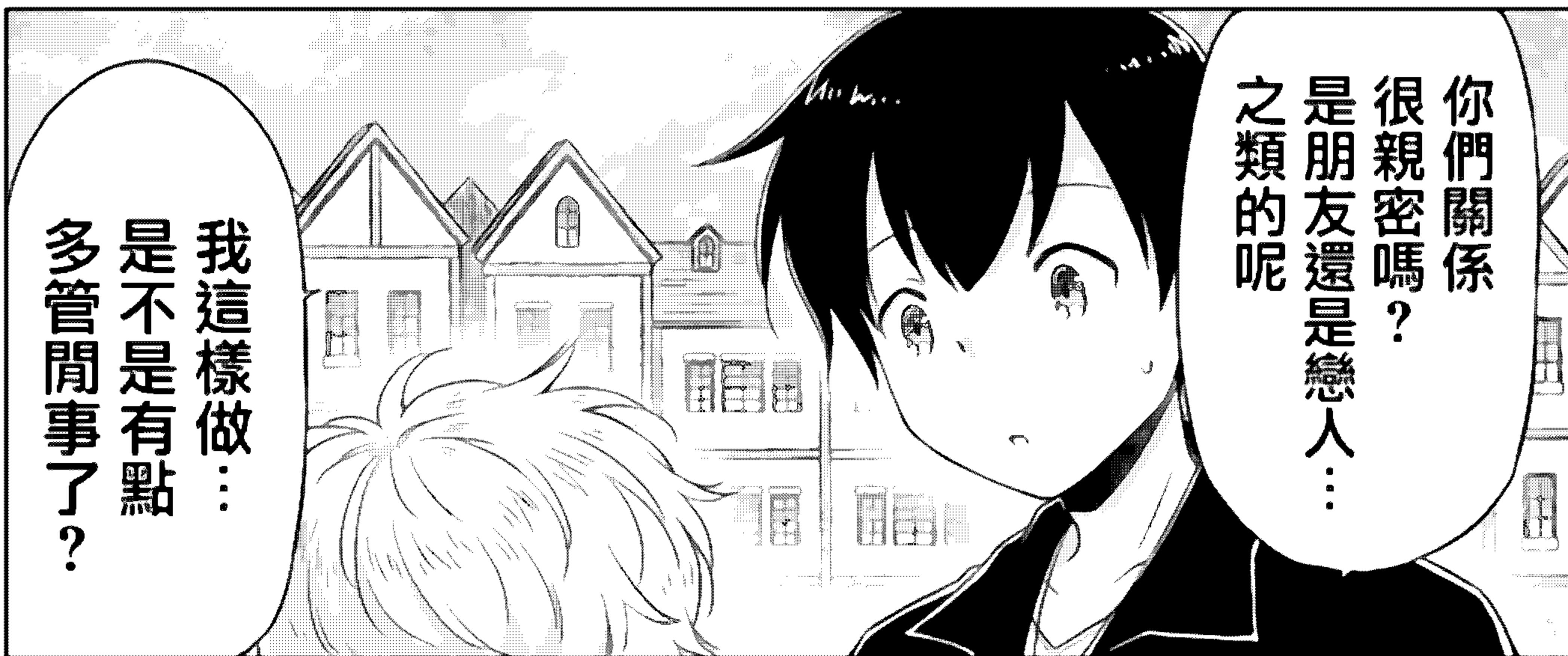




莫非…
是幻想敘事中
標配的精靈！

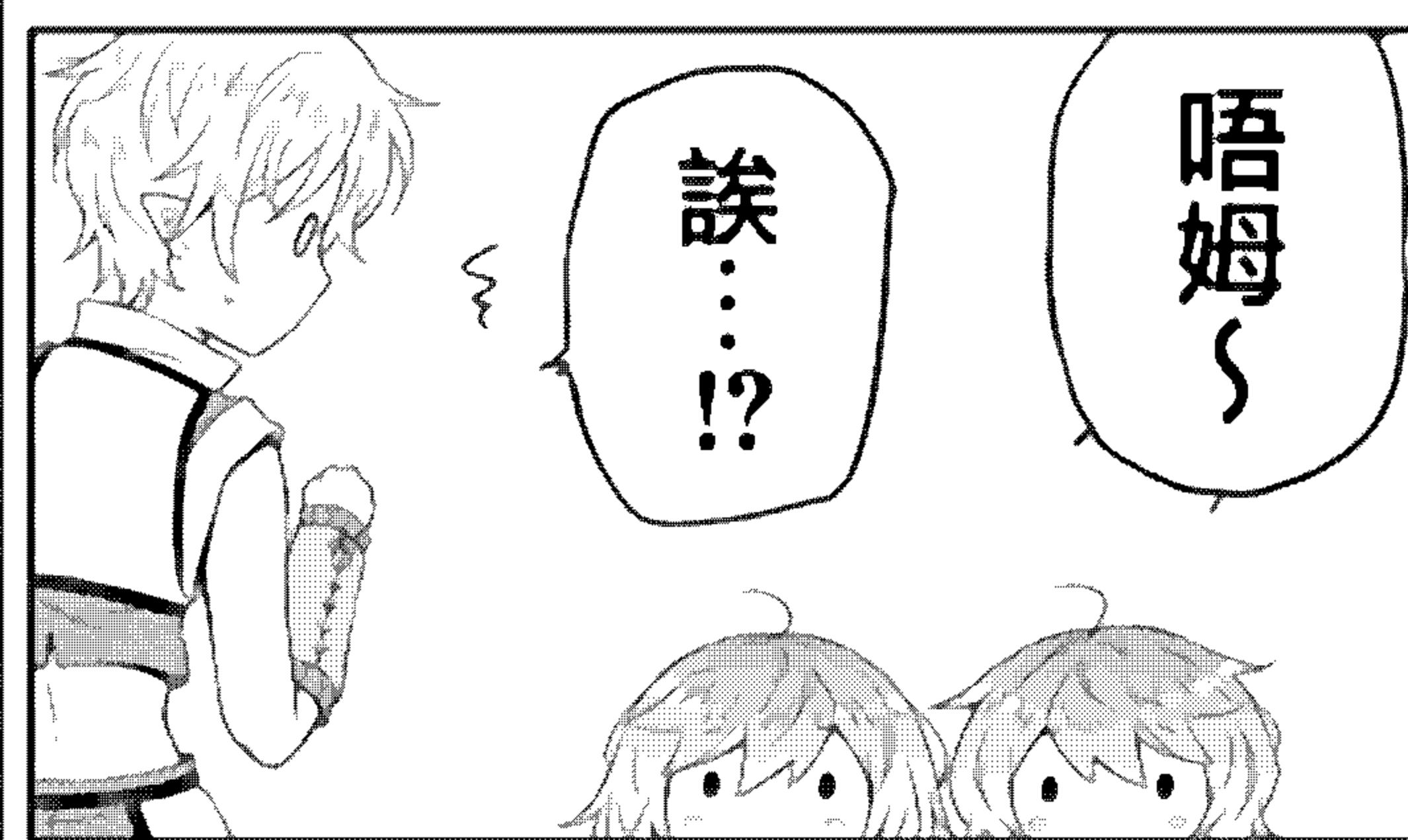
















喂
說你呢！

這傢伙一直在插嘴礙我事啊、
那我當然要先解決掉他

咻

雷澤爾、你給我等一下！
你在想什麼啊、
這跟他有什麼關係啊！！

不要給我
想著逃跑！

要是
我不跟著去
會怎麼樣呢？

跟我去
公會的訓練場！

為什麼
會變成這樣啊……

珂娜小姐……



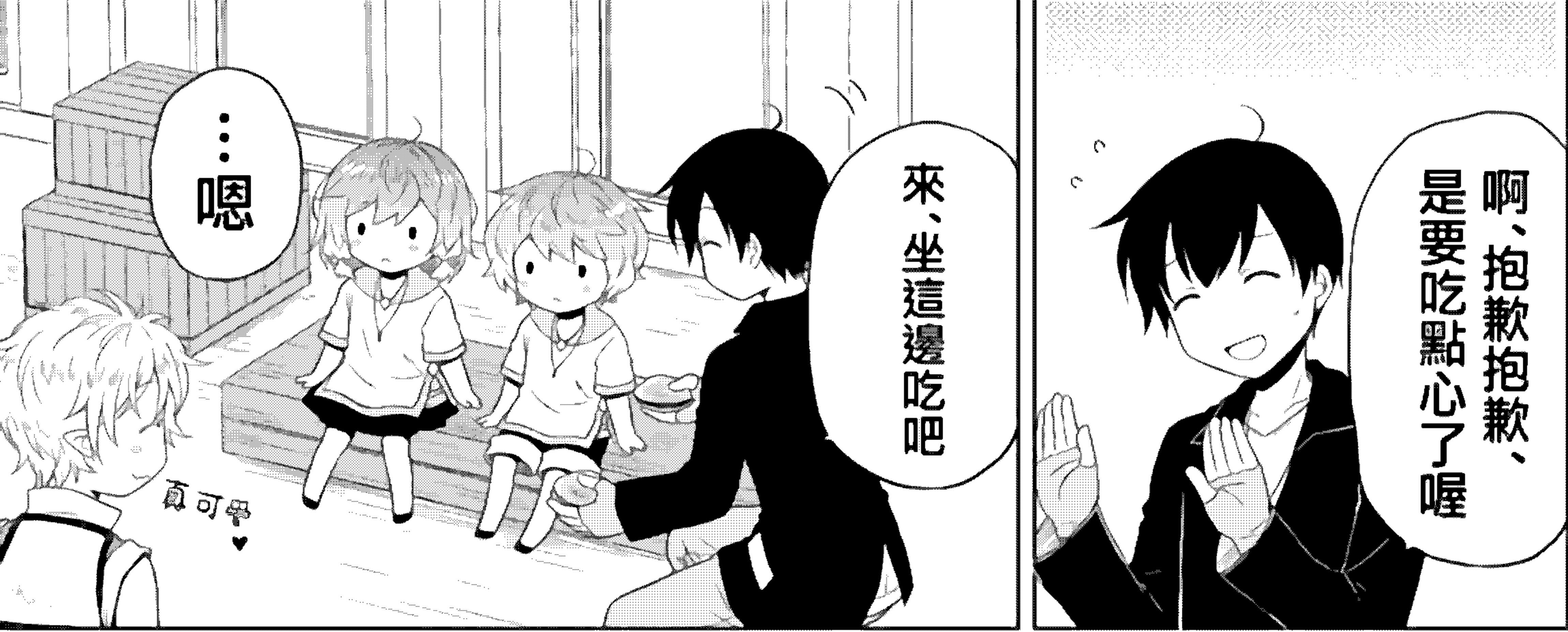
啊、是因為之前教他們
打招呼的話要說「你好」、
所以他們才覺得奇怪吧

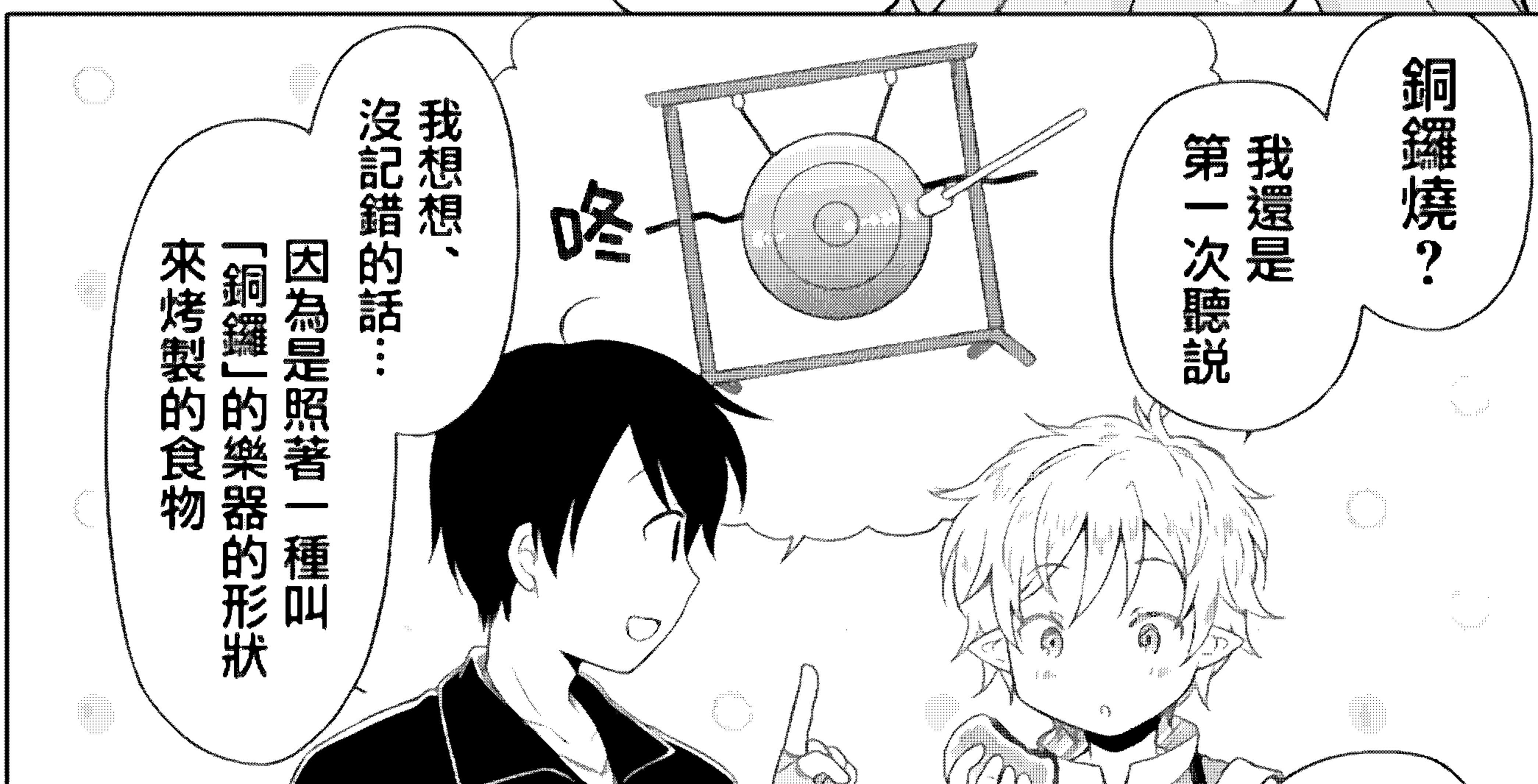


「請多關照」
也是對的哦













巧你、
真的可以嗎？

雷澤爾雖說是個急性子、

但他的實力

還是不容小覷的啊？

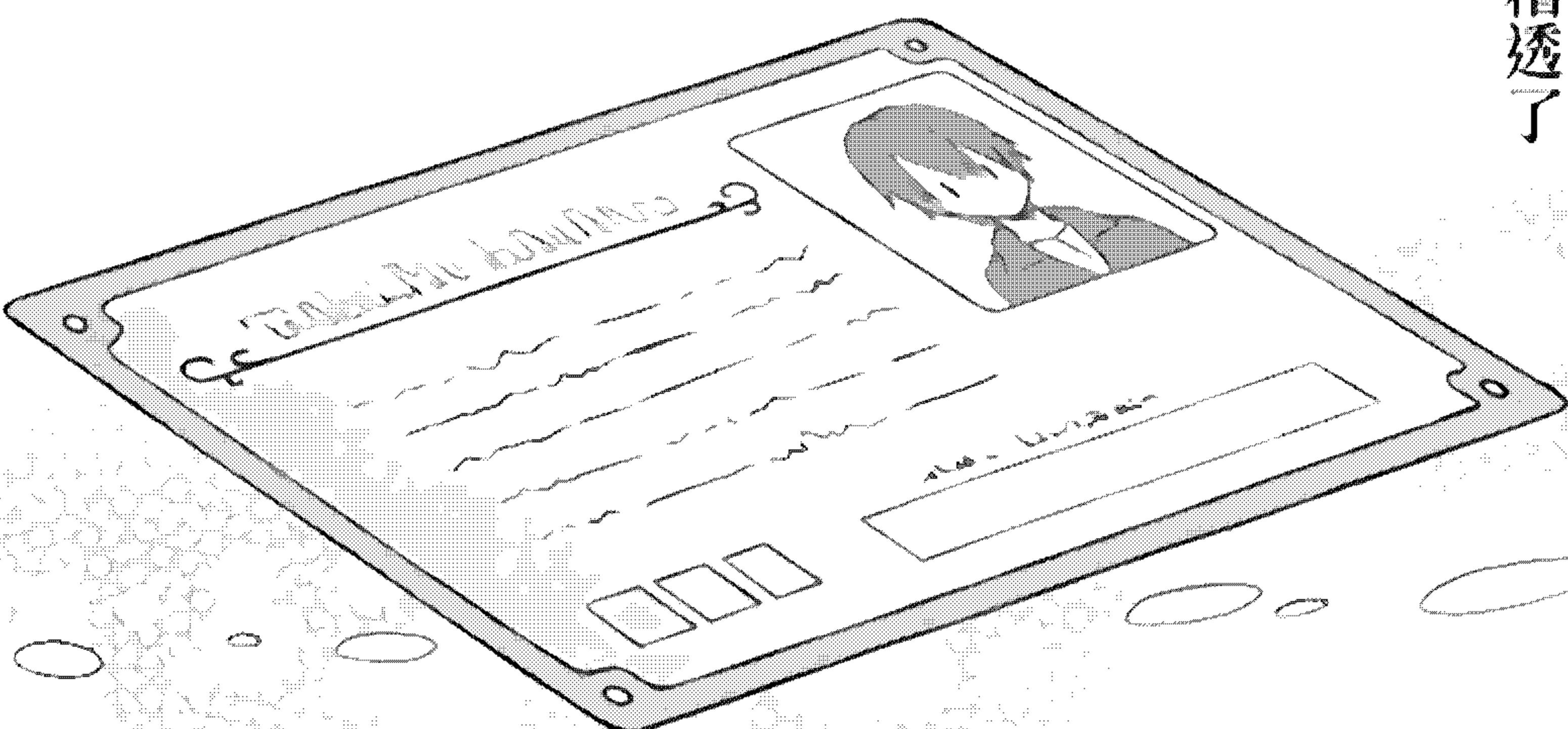
哦～連公會的職員
都在擔心我、
他原來有這麼強嗎

車到山前必有路、
船到橋頭自然直吧？

嘛

：要是我現在退縮的話、
就好像在臨陣逃脫一樣、
糟透了

不然給他們看看
我的公會卡會不會比較好？





對手是
那個小白臉嗎？

他行不行啊…
真是不怕死談

看他那樣
還怎麼
開賭局啊

…我是希望你們
不要自說自話
將人當成賭注啦…

規則是允許使用
武器和魔法、
時間是不限

讓對手昏迷、
或令對方主動認輸
即為勝利

亦或由裁判
裁定勝負

禁止使用
致命攻擊
也禁止破壞
訓練場地

有什麼
問題嗎？

我沒有

我這邊
也沒有

扯扯





開始！

看招！

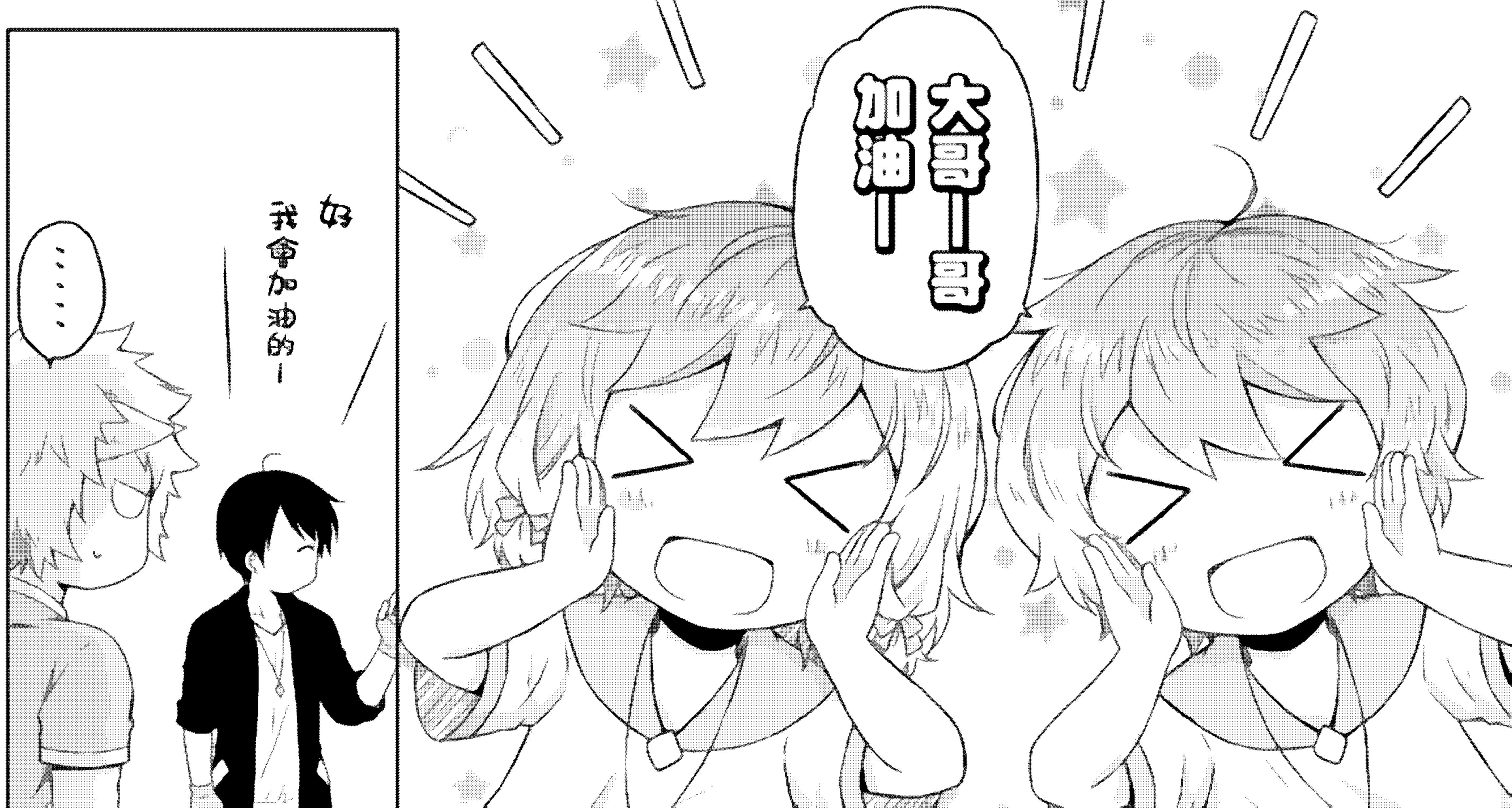
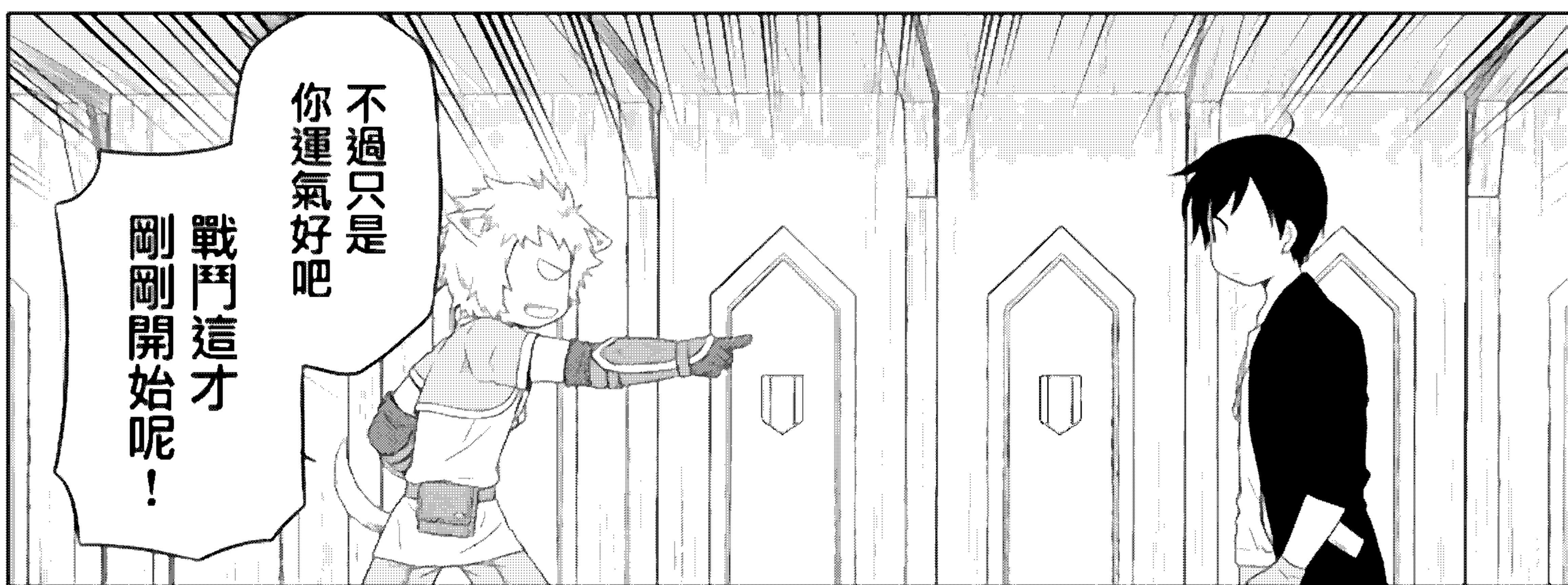


原來如此...



不過







■小試身手卻直接KO?完全出乎意料的展開令巧和觀眾陷入錯愕之中……



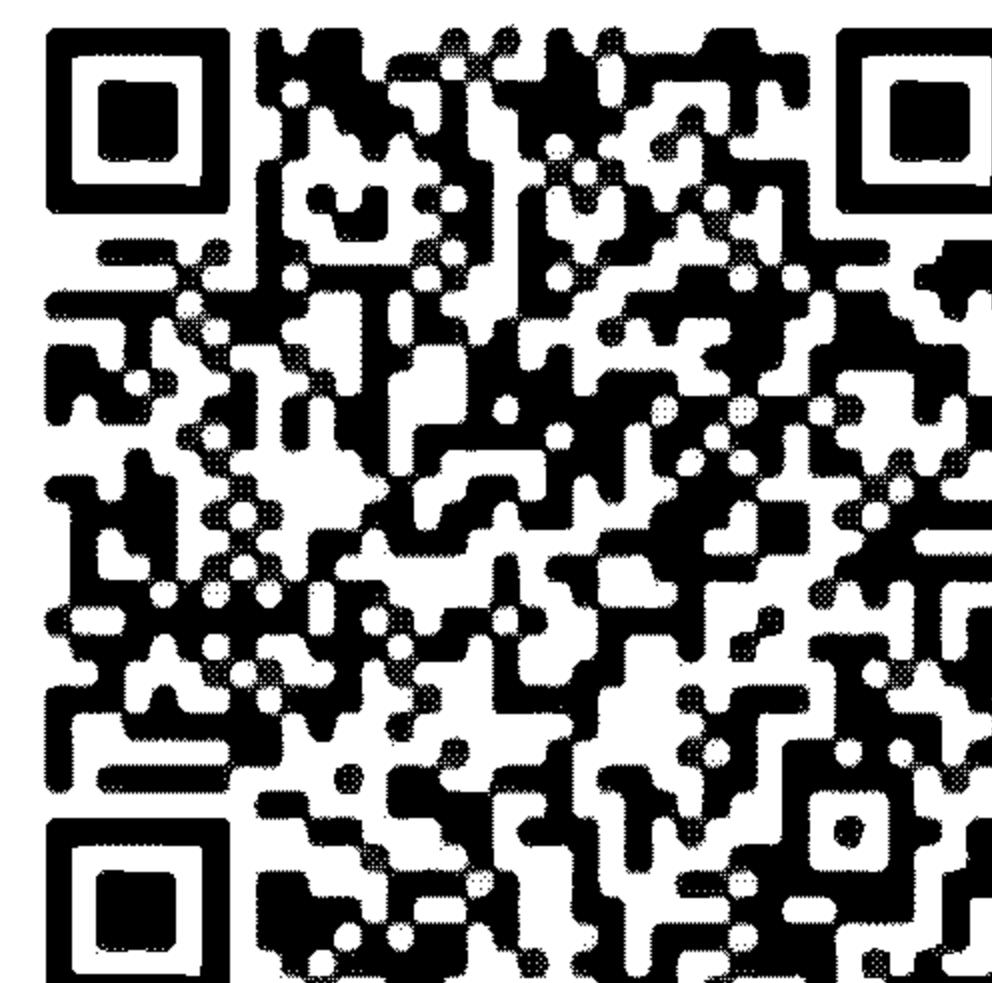
軟綿綿譯化

主翻：半口狸/阿松

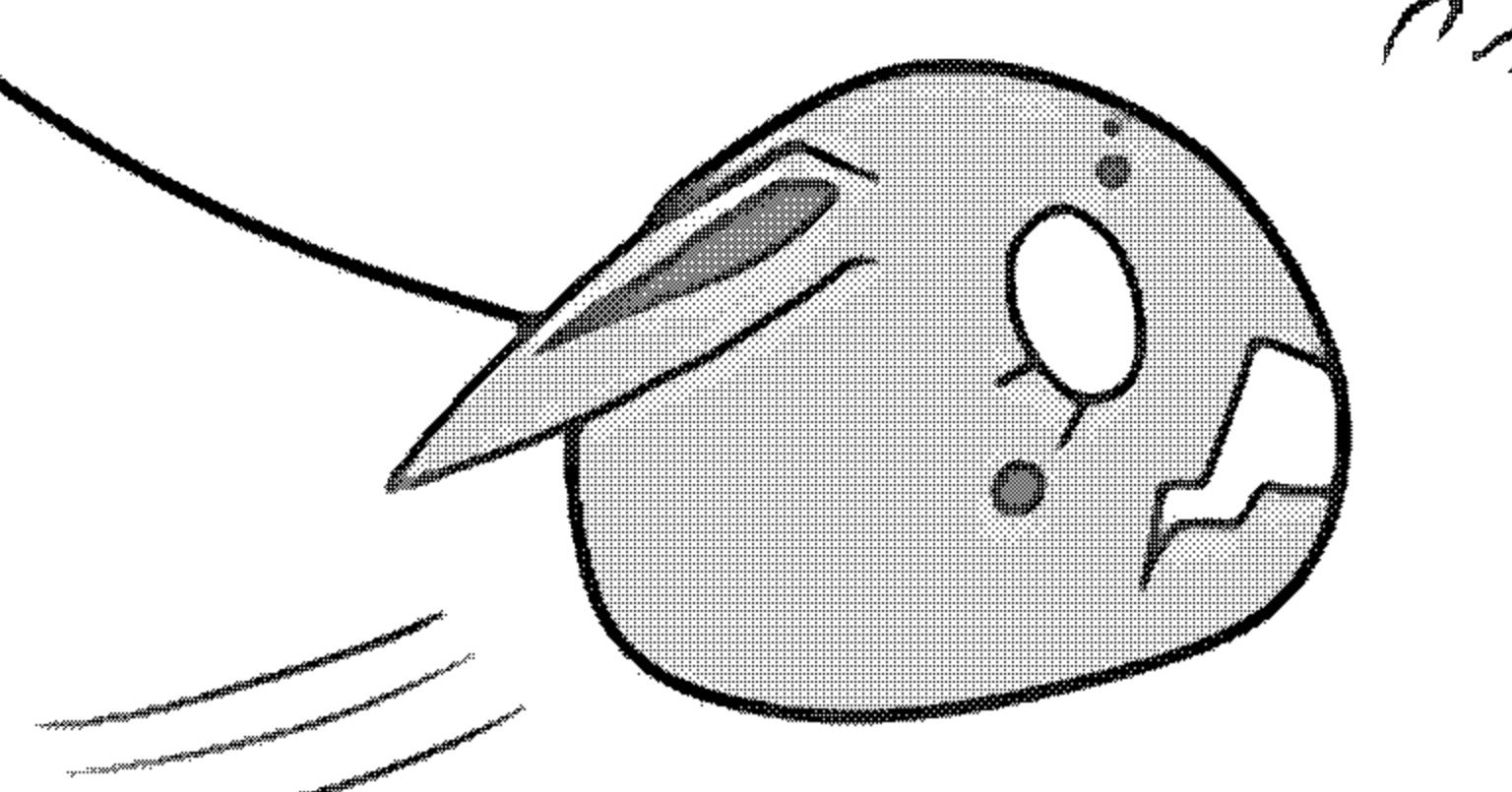
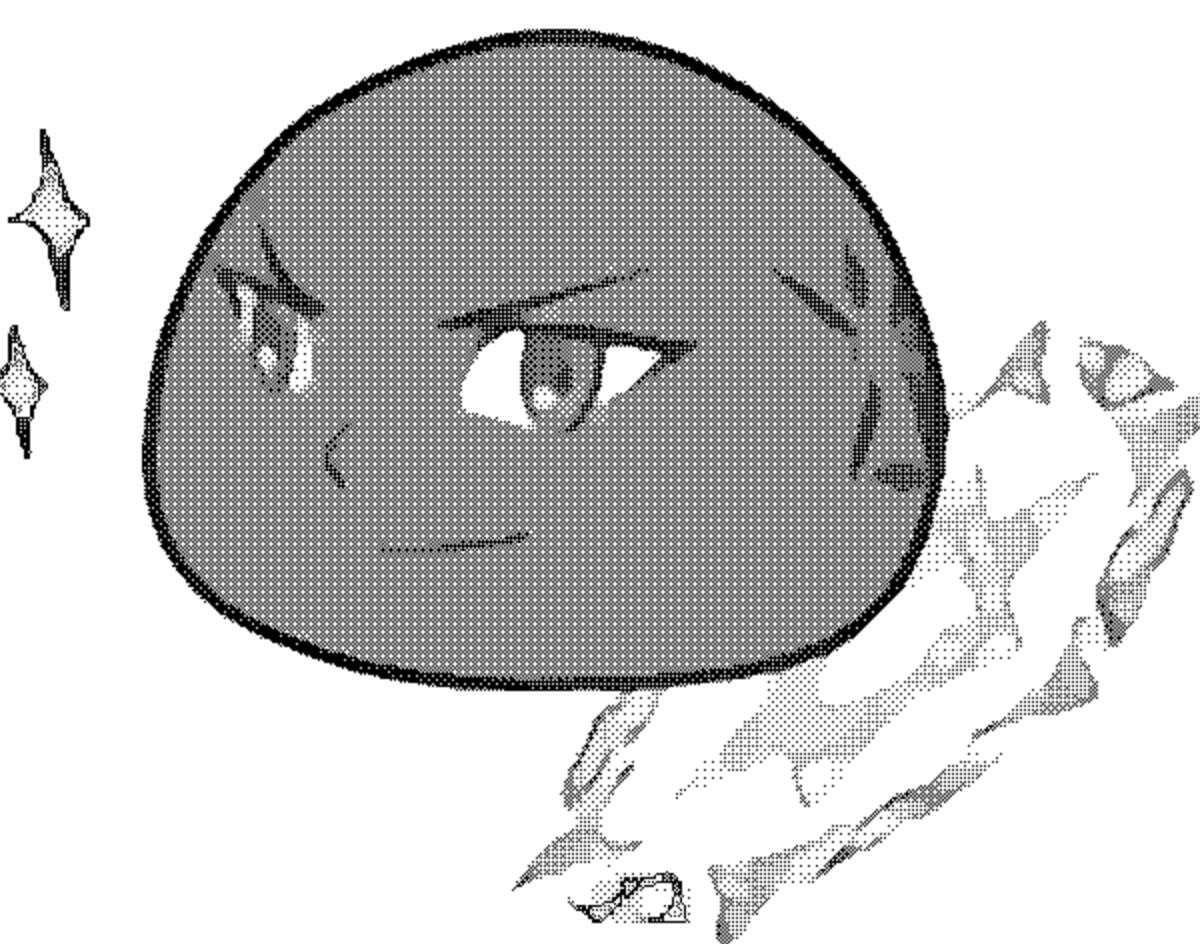
副翻：蘋果

嵌字：朔

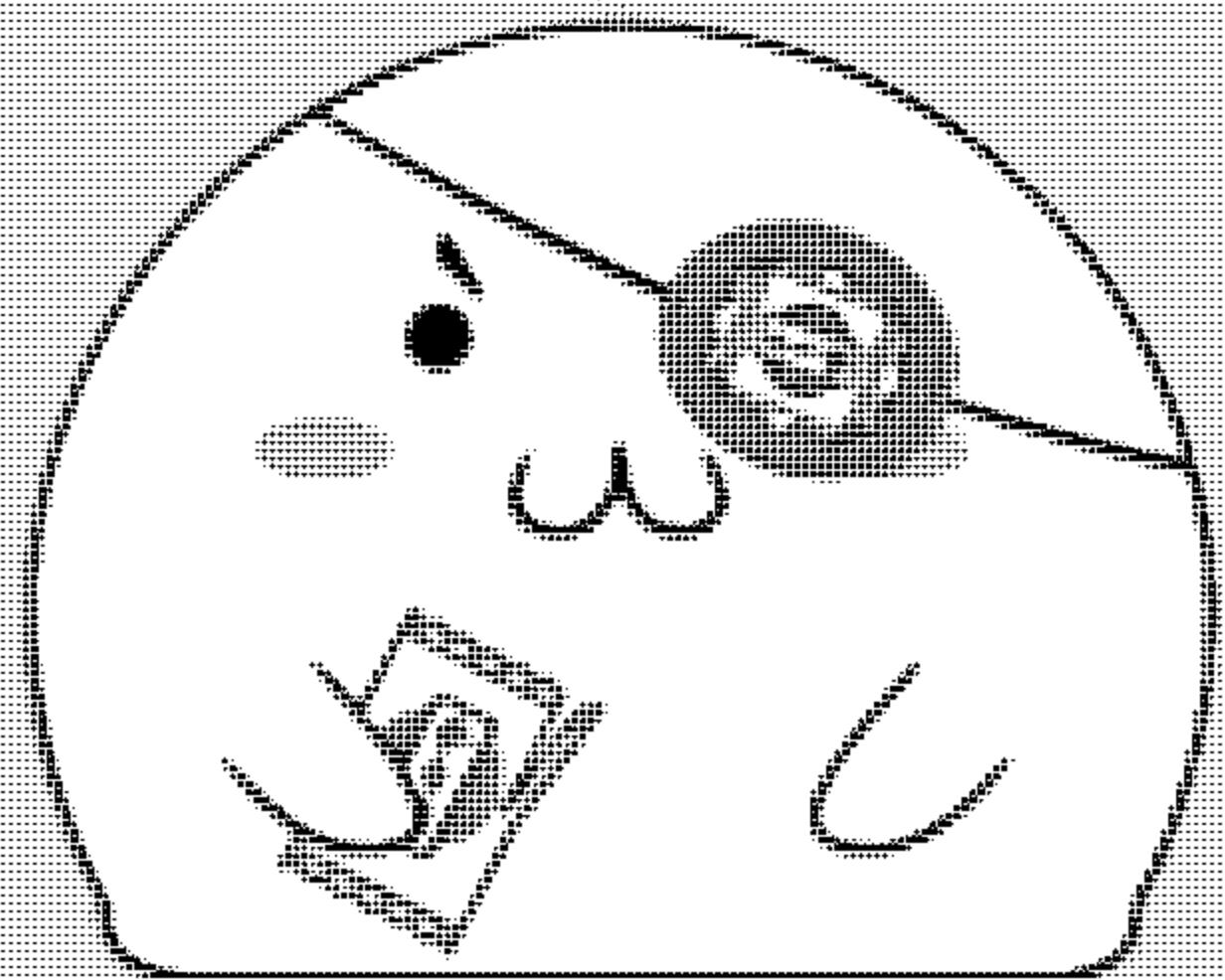
校對：雪珂



↑↑↑↑↑↑
軟綿綿譯化說明



軟綿綿第七化



第七化作品



.....

